

PHONES 0 (800) 800 130 (050) 462 0 130

(063) 462 0 130 (067) 462 0 130

# Internet store of autogoods



SKYPE

km-130

CAR RECEIVERS — Receivers • Media receivers and stations • Native receivers • CD/DVD changers • FM-modulators/USB adapters • Flash memory • Facia plates and adapters • Antennas • Accessories |

CAR AUDIO — Car audio speakers • Amplifiers • Subwoofers • Processors • Crossovers • Headphones • Accessories | TRIP COMPUTERS — Universal computers • Model computers • Accessories |

CAR AUDIO — Car audio speakers • Amplifiers • Subwoofers • Processors • Crossovers • Headphones • Accessories |

CAR AUDIO — Car audio speakers • Amplifiers • CRS modules • CRS modules

- GPS NAVIGATORS Portable GPS Built-in GPS GPS modules GPS trackers Antennas for GPS navigators Accessories | VIDEO DVR TV sets and monitors Car TV tuners Cameras Videomodules Transcoders Car TV antennas Accessories | SECURITY SYSTEMS Car alarms Bike alarms Mechanical blockers Immobilizers Sensors Accessories | OPTIC AND LIGHT Xenon Bixenon Lamps
- LED Stroboscopes Optic and Headlights Washers Light, rain sensors Accessories | PARKTRONICS AND MIRRORS Rear parktronics Front parktronics Combined parktronics Rear-view mirrors Accessories | HEATING AND COOLING Seat heaters Mirrors heaters Screen-wipers heaters Engine heaters Auto-refrigerators Air conditioning units Accessories | TUNING Vibro-isolation
- Noise-isolation Tint films Accessories | ACCESSORIES Radar-detectors Handsfree, Bluetooth Windowlifters Compressors Beeps, loudspeakers Measuring instruments Cleaners Carsits
- Miscellaneous | MOUNTING Installation kits Upholstery Grilles Tubes Cable and wire Tools Miscellaneous | POWER Batteries Converters Start-charging equipment Capacitors
- Accessories | MARINE AUDIO AND ELECTRONICS Marine receivers Marine audio speakers Marine subwoofers Marine amplifiers Accessories | CAR CARE PRODUCTS Additives Washer fluid Care accessories Car polish Flavors Adhesives and sealants | LIQUID AND OIL Motor oil Transmission oil Brake fluid Antifreeze Technical lubricant



In store "130" you can find and buy almost all necessary goods for your auto in Kyiv and other cities, delivery by ground and postal services. Our experienced consultants will provide you with exhaustive information and help you to chose the very particular thing. We are waiting for you at the address

https://130.com.ua



# IMPORTANT NOTICE! PLEASE READ FIRST BEFORE INSTALLING SPEAKERS

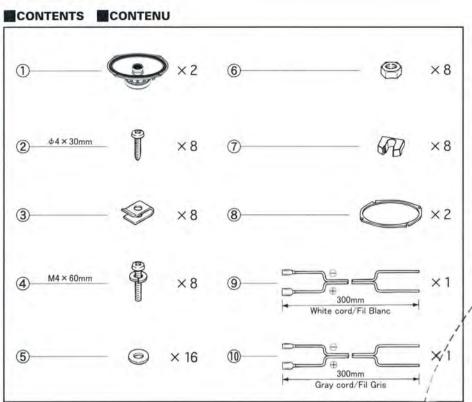
Congratulations on your purchase of high quality speakers from Alpine. Your listening satisfaction is important to us. In order to maximize and maintain peak speaker performance the following guidelines are being provided. Please read this notice carefully before operating the speakers.

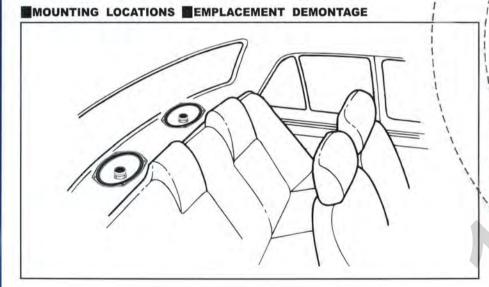
- 1. Do not over-drive the amplifier. Over-driving the amplifier will result in distortion or clipping and can damage any speaker.
- 2. Make sure gain controls are properly set. (Follow instructions in amplifier owner's manual.)
- 3. Make sure that the speaker is properly rated for the amplifier.
- 4. Make sure that volume, bass, treble, equalization or crossover settings do not cause the amplifier to over-drive.

Failure to follow these guidelines may result in burned or damaged speaker voice coils which will void your warranty.

If further assistance is necessary, please contact your Alpine authorized dealer.

68-00493Z64-A (Y)





#### 产品中有毒有害物质或元素的名称及含量

1		有害物质或元素						
	部件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)	
1	高音座	×	0	0	0	0	0	

- 〇:表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。
- ×:表示该有害物质至少在该部件某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

#### COAXIAL 2-WAY SPEAKER SYSTEM **HAUT-PARLEURS 2 VOIES COAXIAL**

阿尔派电子(中国)有限公司 北京市朝阳区光华路7号28层28A 企业标准: Q/CYAPN0004-2022

合格品

#### **WIRING CONNECTION (Fig.1)**

Please watch for polarity.

Alpine Car Stereo (12) 13 Right 14) White/Black 15) White 16 Gray/Black 17 Gray Left Speaker Right Speaker

#### ● CONNEXIONS DE CÂBLAGE(Fig.1)

/ Faire attention à la polarité

Auto-éréo Alpine Gauche Droit Blanc / noire 15) Blanc 16) Gris / noire 17

Haut-parleur gauche

Haut-parleur droit

18

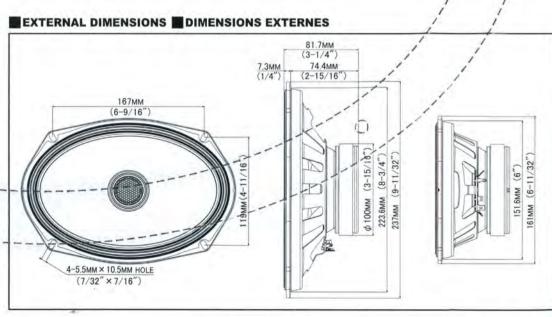
19

GABARIT Φ 4.5(3/16 Dia.)

**INSTALLATION** INSTALLATION

TEMPLATE/

# ■ CONNECTION DIAGRAM ■ DIAGRAMME DE CONNEXION ■ EXTERNAL DIMENSIONS ■ DIMENSIONS EXTERNES Fig.1



## ALPSALPINE CO., LTD.

MADE IN VIETNAM DESIGNED BY ALPINE JAPAN

Autogoods "130"

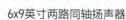
**FABRIQUE EN VIETNAM** CONÇU PAR ALPINE JAPON







mm (in.)



### **SPECIFICATIONS**

Ounits Type:
Woofer 6"x 9" (16cm x 24cm) PP Cone
Tweeter · · · · · 1" (2.5cm) Cloth Dome
Maximum Peak Power · · · · · · · · 260 Watts
Maximum RMS Power · · · · · · · · 85 Watts
• Impedance · · · · · · · · · 4 ohms (DCR 3.7 ohms)
Sensitivity · · · · · · · · · 90 dB SPL (1W @ 1m)
• Frequency Response · · · · · · · · · · · · · · · · · 55 Hz to 40 kHz
• Mounting Depth/Drop-in Mounting · · · · · · 3" (7.4cm)
•Cutout Diameter · · · · · · 6" x 8-3/4" (15.2cm x 22.4cm)oval
■ Recommended Amplification: up to 85 watts RMS. per channel
■Design and specifications are subject to change without notice

## [ Warning ]

This product contains a high performance tweeter.

If there is a tweeter already installed in your car, then you must disconnect its terminals.

If you leave the original tweeter connected and connect this product in parallel, then a fault may develop in this product, so you are strongly recommended not to do so.

# 

**S2-S69** 

**COAXIAL 2-WAY SPEAKER SYSTEM** 

**HAUT-PARLEURS 2 VOIES COAXIAL** 

6"x9" (16cmx24cm)





85W 260W RMS POWER PEAK POWER



Hi-Res



#### LIMITED WARRANTY

#### **OPRODUCTS COVERED:**

This Limited Warranty ("Limited Warranty") covers Alpine Car Audio Products and Related Accessories (the "Product"). Products purchased in Canada are covered only in Canada. Products purchased in the U.S.A. are covered only in the U.S.A.

#### *<b>OLENGTH OF WARRANTY:*

This Warranty is in effect for one year (1) from the date of the original retail purchase on the Product.

#### **OWHO IS COVERED:**

This Warranty only covers the original purchaser of the Product, who must reside in the United States, Puerto Rico or Canada.

#### **OWHAT IS COVERED:**

This Warranty covers defects in materials or workmanship (parts and labor), under normal use, in the Product.

#### **OWHAT IS NOT COVERED:**

This Limited Warranty does not cover the following:

- Damage occurring during shipment of the Product to Alpine for repair (claims must be presented to the carrier).
- ② Damage caused by normal wear and tear, accidents or abuse, including burned voice coils caused by overdriving the speaker (amplifier level is turned up and driven into distortion or clipping). Speaker mechanical failure (e.g. punctures, tears or rips). Cracked or damaged LCD panels. Dropped or damaged hard drives.
- ③ Damage caused by negligence, misuse, improper operation or failure to follow instructions contained in the Owner's manual.
- (4) Damage caused by an act of God, including without limitation, earthquake, fire, flood, storms or other acts of nature. Any cost or expense related to the removal or reinstallation of the Product.
- Service performed by an unauthorized person, company or association.
- Any Product which has the serial number defaced, altered or removed.
- ⑦ Any Product which has been adjusted, disassembled, altered or modified without Alpine's consent.
- Any Product not distributed by Alpine within the United States, Puerto Rico or Canada.
- (9) Any Product not purchased from an Authorized Alpine Dealer.

#### **OHOW TO OBTAIN WARRANTY SERVICE:**

- ① You are responsible for delivery of the Product to an Authorized Alpine Service Center or Alpine for repair and for payment of any initial shipping charges. Alpine will, at its option, repair or replace the Product with a new or reconditioned product without charge. If the repairs are covered by this Limited Warranty, and if the Product was shipped to an Authorized Alpine Service Center or Alpine, Alpine will pay the return shipping charges. The repaired or replaced Product will continue to be covered under the original Limited Warranty period.
- You should provide a detailed description of the problem(s) for which service is required.
- 3 You must supply proof of your purchase of the Product.
- (4) You must package the Product securely to avoid damage during shipment. To prevent lost packages, it is recommended to use a carrier that provides a tracking service.

#### **OHOW WE LIMIT IMPLIED WARRANTIES:**

ANY IMPLIED WARRANTIES INCLUDING FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND MERCHANTABILITY ARE LIMITED IN DURATION TO THE PERIOD OF THE EXPRESS WARRANTY SET FORTH ABOVE AND NO PERSON OR THIRD PARTY IS AUTHORIZED TO ADD TO, MODIFY, OR EXTEND THE TERMS OF THIS LIMITED WARRANTY AND/OR ASSUME FOR ALPINE ANY OTHER LIABILITY IN CONNECTION WITH THE SALE OF THE PRODUCT.

#### **OHOW WE EXCLUDE CERTAIN DAMAGES:**

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, ALPINE AND ITS PARENT COMPANY, AFFILIATES, AND SUBSIDIARIES EXPRESSLY DISCLAIM LIABILITY TO YOU UNDER ANY THEORY OF LIABILITY FOR ALL INCIDENTAL, INDIRECT DAMAGES, SPECIAL, PUNITIVE, AND CONSEQUENTIAL DAMAGES WHICH MAY BE INCURRED BY YOU IN RELATION TO THE PRODUCT. THE TERM INCIDENTAL DAMAGES INCLUDES, BUT IS NOT LIMITED TO, COSTS AND EXPENSES OF TRANSPORTING THE PRODUCT TO THE ALPINE SERVICE CENTER, LOSS OF THE ORIGINAL PURCHASER'S TIME, LOSS OF THE USE OF THE PRODUCT, BUS FARES, CAR RENTALS OR OTHER COSTS RELATING TO THE CARE AND CUSTODY OF THE PRODUCT. THE TERM CONSEQUENTIAL DAMAGES INCLUDES, BUT IS NOT LIMITED TO, THE COST OF REPAIRING OR REPLACING OTHER PROPERTY WHICH IS DAMAGED WHEN THIS PRODUCT DOES NOT WORK PROPERLY. TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THIS LIMITED WARRANTY AND THE REMEDIES PROVIDED HEREUNDER ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHERS, TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THE TOTAL LIABILITY OF ALPINE, ITS PARENT COMPANY, AFFILIATIES, AND SUBSIDIARIES IN CONNECTION WITH THIS LIMITED WARRANTY AND/OR THE PRODUCT SHALL NOT EXCEED THE AMOUNT YOU ACTUALLY PAID FOR THE PRODUCT.

#### •HOW STATE/PROVINCIAL LAW RELATES TO THE LIMITEDWARRANTY:

This Limited Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state and province to province. In addition, some states/ provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, and some do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. Accordingly, limitations as to these matters contained herein may not apply to you.

If any of the terms of this Limited Warranty are held to be null, void, illegal or unenforceable for any reason, the remaining terms of this Limited Warranty will remain in full force and effect.

For warranty service in the Canadian market, contact: Phone: (905) 513-7733 Fax: (905) 513-7740 Email: info@gentec-intl.com Or visit our website at http://www.alpine-canada.com

#### **OHOW TO CONTACT CUSTOMER SERVICE:**

Should the Product require service, please call the following number for your nearest Authorized Alpine Service Center.

CUSTOMER SERVICE 1-800-421-2284, ext. 860304 TECH SUPPORT 1-800-TECH-101 (1-800-832-4101)

Or visit our website at http://www.alpine-usa.com

This Limited Warranty is provided by ALPINE ELECTRONICS OF AMERICA, INC., whose principal office is at 1500 Atlantic Blvd, Auburn Hills, MI 48326, U.S.A.

Do not send Products to this address.

Call the toll-free telephone number or visit the website to locate a service center.



#### **GARANTIE LIMITÉE**

#### **OPRODUITS COUVERTS:**

La présente Garantie Limitée (la « Garantie Limitée ») couvre les produits audio pour la voiture d'Alpine et les accessoires connexes (le « Produit »). Les produits achetés au Canada sont couverts au Canada seulement. Les produits achetés aux États-Unis sont couverts aux États-Unis seulement.

#### **ODURÉE DE LA GARANTIE :**

La présente Garantie d'une durée d'un (1) an entre en vigueur à la date d'achat au détail originale du produit.

#### **QUI EST COUVERT:**

La présente Garantie couvre uniquement l'acheteur d'origine du produit, qui doit résider aux États-Unis, à Puerto Rico ou au Canada.

#### **OCE QUI EST COUVERT:**

La présente Garantie couvre les vices de matériau ou de fabrication (pièces et main-d'œuvre) du produit, dans le cadre de son utilisation normale.

#### **OCE QUI N'EST PAS COUVERT:**

La présente Garantie ne couvre pas ce qui suit :

① Les dommages occasionnés pendant l'expédition du produit à Alpine pour obtenir une réparation (les demandes doivent être présentées à la compagnie de transport).

- ② Les dommages causés par l'usure normale, les incidents ou l'abus, incluant le bris des bobines acoustiques causé par l'usage abusif du haut-parleur (niveau de l'amplificateur trop haut, causant de la distorsion ou de l'écrêtage). La défaillance mécanique du haut-parleur (p. ex. trous, déchirures ou accrocs). Les panneaux ACL craqués ou endommagés. Les disques durs échappés ou endommagés.
- ③ Les dommages causés par la négligence, le mauvais usage, l'utilisation abusive ou le non-respect des instructions présentées dans le Guide d'utilisation.
- (4) Les dommages causés par les catastrophes naturelles, y compris mais sans s'y limiter, les séismes, les incendies, les inondations, les tempêtes ou d'autres calamités naturelles. Les coûts ou les frais reliés au retrait ou à la réinstallation du produit.
- ⑤ Une réparation effectuée par une personne, une entreprise ou une association non autorisée.
- ® Tout produit dont le numéro de série est abimé, altéré ou effacé.
- Tout produit ajusté, démonté, altéré ou modifié sans l'approbation d'Alpine.
- ® Tout produit qui n'est pas distribué par Alpine aux États-Unis, à Puerto Rico ou au Canada.
- ⑤ Tout produit qui n'a pas été acheté chez un distributeur Alpine agréé.

#### **OCOMMENT SE PRÉVALOIR DE LA GARANTIE :**

- ① Vous êtes responsable de la livraison du produit à un centre de réparation Alpine agréé pour obtenir une réparation, ainsi que des frais d'expédition initiaux. Alpine choisira, à sa discrétion, de réparer ou de remplacer le produit par un nouveau produit ou un produit remis à neuf sans frais. Si les réparations sont couvertes par la présente Garantie, et si le produit a été expédié à un centre de réparation Alpine agréé ou directement à Alpine, Alpine payera les frais d'expédition du retour. Le produit réparé ou remplacé continuera à être couvert par la période initiale de la Garantie.
- ② Vous devez fournir une description détaillée du ou des problèmes qui nécessitent une réparation.
- ③ Vous devez fournir une preuve d'achat du produit.
   ④ Vous devez emballer le produit de façon sécuritaire, pour éviter tout dommage durant l'expédition. Pour prévenir la perte du colis, nous recommandons l'utilisation d'une compagnie de transport qui offre un service de suivi.

## •QUELLES SONT LES LIMITES DES GARANTIES IMPLICITES :

TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS L'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER ET LA QUALITÉ MARCHANDE, EST LIMITÉE DANS LE TEMPS À LA PÉRIODE DE LA GARANTIE EXPRESSE ÉNONCÉE CI-DESSUS ET AUCUNE PERSONNE OU TIERCE PARTIE N'EST AUTORISÉE À AJOUTER, MODIFIER OU ÉTENDRE LES TERMES DE CETTE GARANTIE LIMITÉE ET/OU À ASSUMER AU NOM D'ALPINE TOUTE AUTRE RESPONSABILITÉ EN RAPPORT AVEC LA VENTE DU PRODUIT.

**•QUELS SONT LES DOMMAGES NON COUVERTS:** DANS LA MESURE MAXIMALE PERMISE PAR LA LOI APPLICABLE, ALPINE ET SA SOCIÉTÉ MÈRE, SES FILIALES ET SES SOCIÉTÉS AFFILIÉES DÉCLINENT EXPRESSÉMENT TOUTE RESPONSABILITÉ ENVERS VOUS EN VERTU DE TOUTE THÉORIE DE RESPONSABILITÉ POUR TOUS LES DOMMAGES ACCESSOIRES, INDIRECTS, SPÉCIAUX, PUNITIFS ET CONSÉCUTIFS QUI POURRAIENT ÊTRE ENCOURUS PAR VOUS EN RELATION AVEC LE PRODUIT. LE TERME DOMMAGES ACCESSOIRES COMPREND, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES COÛTS ET LES FRAIS DE TRANSPORT DU PRODUIT AU CENTRE DE RÉPARATION ALPINE, LA PERTE DE TEMPS DE L'ACHETEUR INITIAL, LA PERTE D'UTILISATION DU PRODUIT, LES FRAIS D'AUTOBUS, DE LOCATION DE VÉHICULE OU D'AUTRES FRAIS LIÉS AU SOIN ET À LA GARDE DU PRODUIT. LE TERME DOMMAGES CONSÉCUTIFS COMPREND, MAIS SANS S'Y LIMITER, LE COÛT DE LA RÉPARATION OU DU REMPLACEMENT D'AUTRES BIENS QUI SONT ENDOMMAGÉS LORSQUE CE PRODUIT NE FONCTIONNE PAS CORRECTEMENT. DANS LA MESURE OÙ LA LOI APPLICABLE LE PERMET, LA PRÉSENTE GARANTIE ET LES RECOURS PRÉVUS PAR LA PRÉSENTE SONT EXCLUSIFS ET REMPLACENT TOUS LES AUTRES. DANS LA MESURE MAXIMALE PERMISE PAR LA LOI APPLICABLE, LA RESPONSABILITÉ TOTALE D'ALPINE, DE SA SOCIÉTÉ MÈRE, DE SES SOCIÉTÉS AFFILIÉES ET DE SES FILIALES EN RAPPORT AVEC LA PRÉSENTE GARANTIE ET/OU LE PRODUIT NE DOIT PAS DÉPASSER LE MONTANT QUE VOUS AVEZ EFFECTIVEMENT PAYÉ POUR LE PRODUIT.

#### OCOMMENT LA LOI DE L'ÉTAT/LA PROVINCE AFFECTE LA GARANTIE :

La présente Garantie vous confère des droits légaux spécifiques, et vous pourriez bénéficier d'autres droits qui varient d'un État ou d'une province à l'autre. De plus, certains États/certaines provinces ne permettent pas les limites de durée pour les garanties implicites, et d'autres ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects. Les limitations susmentionnées pourraient donc ne pas s'appliquer dans votre cas.

Si l'une des conditions de la présente Garantie est considérée comme nulle, invalide, illégale ou inapplicable pour quelque raison que ce soit, les autres conditions de la présente Garantie resteront pleinement en vigueur.

Pour se prévaloir de la garantie sur le marché canadien, contactez : Téléphone : 905-513-7733 Télécopieur : 905-513-7740 Courriel : info@gentec-intl.com
Ou visitez notre site Web au http://www.alpine-canada.com

#### COMMENT PRENDRE CONTACT AVEC LE SERVICE À LA CLIENTÈLE :

Si le produit doit être réparé, veuillez téléphoner au numéro suivant afin de connaître le centre de réparation Alpine agréé le plus près de chez vous.

SERVICE À LA CLIENTÈLE 1-800-421-2284, poste 860304 ASSISTANCE TECHNIQUE 1-800-TECH-101 (1-800-832-4101)

Ou visitez notre site Web au http://www.alpine-usa.com

La présente Garantie est fournie par ALPINE ELECTRONICS OF AMERICA, INC., dont le siège social se trouve au 1500 Atlantic Blvd, Auburn Hills, MI 48326, États-Unis.

N'envoyez pas de produits à cette adresse.

Téléphonez au numéro sans frais ou visitez le site Web pour trouver un centre de réparation.



## **REGISTER YOUR PRODUCT**

Register your Alpine product(s) to help us track your warranty and get access to exclusive content, giveaways and special offers.



## **REGISTER ONLINE**

Visit alpineusa.link/register



## **TEXT TO REGISTER**

Text "ALPINE" to 71739 (US Only)

One message per opt-in. Text "HELP" for help. Text "STOP" to cancel. Message and data rates may apply. See full privacy policy and SMS terms at www.alpine-usa.com/terms-of-use



## **SCAN TO REGISTER**

Scan the QR Code below using your phone or device





### Simplified declaration of conformity

Hereby, ALPS ALPINE CO., LTD. declares that the radio equipment type (S2-S65C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S68, S2-S60C, S2-S68, S2-S60C, S2-S60C

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

http://www.alpine.com/e/research/doc/



68-44781Z97-A (Y\_A5)

[EN] English	Hereby, ALPS ALPINE CO., LTD. declares that the radio equipment type (S2-S65C, S2-S65C, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40C) is in compliance with RoHS Directive (EU) 2015/863 2011/65/EU.  The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[GB] English	Hereby, ALPS ALPINE CO., LTD. declares that the radio equipment type (S2-S65C, S2-S65C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S68C, S2-S50, S2-S40C, S2-S40C) is in compliance with The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012 and RoHS Directive (EU) 2015/863 2011/65/EU.  The full text of the UK declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[BG] Bulgarian	С настоящото ALPS ALPINE CO., LTD. декларира, че този тип радиос ъоръжение (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$69, \$2-\$80C \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$2-\$40C, \$2-\$69C, \$2-\$69C, \$2-\$80C \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$2-\$40C, \$2-\$69C, \$2-\$69C, \$2-\$69C, \$2-\$80C \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$69C,			
[CZ] Czech	Tímto ALPS ALPINE CO., LTD. prohlašuje, že typ rádiového zařízení (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40C) je v souladu se směrnicí RoHS (EU) 2015/863 2011/65/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozicí na této internetové adrese: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[DE] Deutsch	Hiermit erklärt ALPS ALPINE CO., LTD., dass der Funkanlagentyp (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S5 S2-S40C, S2-S40) der RoHS Richtlinie (EU) 2015/863 2011/65/EU entspricht.  Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[DK] Danish	Hermed erklærer ALPS ALPINE CO., LTD., at radioudstyrstypen (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$69, \$2-\$80C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$2-\$40C, \$2-\$40C) er i overensstemmelse med RoHS direktiv (EU) 2015/863 2011/65/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[EE] Estonian	Käesolevaga deklareerib ALPS ALPINE CO., LTD. et käesolev raadioseadme tüüp (52-S65C, S2-S65C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40) vastab RoHS direktiivi (EL) 2015/863 2011/65/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[ES] Spanish	Por la presente, ALPS ALPINE CO., LTD. declara que el tipo de equiporadioeléctrico (S2-S65C, S2-S65C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S68C, S2-S50C, S2-S40C, S2-S40C) es conforme con la Directiva RoHS (UE) 2015/863 2011/65/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[FI] Finnish	ALPS ALPINE CO., LTD: vakuuttaa, että radiolaitetyyppi (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40) on RoHS direktiivin (EU) 2015/863 2011/65/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[FR] French	Le soussigné, ALPS ALPINE CO., LTD., déclare que l'équipement radioé lectrique du type (52-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40) est conforme à la directive RoHS (UE) 2015/863 2011/65/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[GR] Greek	Με την παρούσα ο/η ALPS ALPINE CO., LTD., δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40) πληροί την οδηγία RoHS (EE) 2015/863 2011/65/EE. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστ οσελίδα στο διαδίκτυο: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[HR] Croatian	ALPS ALPINE CO., LTD. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa (S2-S65C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40C) u skladu s RoHS Direktivom (EU) 2015/863 2011/65/EU.  Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[HU] Hungarlan	ALPS ALPINE CO., LTD. igazolja, hogy a (S2-S65C, S2-S65C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S80C, S2-S68, S2-S50C, S2-S40C, S2-S40C) típusú rádióberendezé s megfelel a RoHS irányelvnek (EU) 2015/863 2011/65/EU.  Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: http://www.alpine.com/e/research/doc/			

Autogoods "130"

[IE] Irish	Foghraíonn ALPS ALPINE CO., LTD., leis seo go bhfuil an cineál trealaimh raidió (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$69C, \$2-\$60C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$65C, \$2-\$69C, \$2-\$69C, \$2-\$60C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$60C,			
[IS] Icelandic	Hér, ALPS ALPINE CO., LTD. lýsir yfir að radíóbúnaður tegund (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40C) er í samræmi við RoHS tilskipun (ESB) 2015/863 2011/65/ESB.  The fullur texti af ESB-samræmisyfirlýsing er í boði á eftirfarandi veffangi: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[IT] Italian	Il fabbricante, ALPS ALPINE CO., LTD., dichiara che il tipo di apparecchiatura radio (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S68, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40) è conforme alla direttiva RoHS (UE) 2015/863 2011/65/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[LT] Lithuanian	Aš, ALPS ALPINE CO., LTD., patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas (S2-S65C, S2-S65C, S2-S69C, S2-S69C, S2-S80C, S2-S68, S2-S5 S2-S40C, S2-S40) atitinka RoHS Direktyvą (ES) 2015/863 2011/65/ES.  Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:  http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[LU] Luxembourgish	ALPS ALPINE CO., LTD., déclare par la présente que l'équipement radio de type (52-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S69C, S2-S69C			
[LV] Latvian	Ar šo ALPS ALPINE CO., LTD. deklarē, ka radioiekārta (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$69, \$2-\$80C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$2-\$40O) atbilst RoHS Direktīvai (ES) 2015/863 2011/65/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[MT] Maltese	B'dan, ALPS ALPINE CO., LTD., niddikjara li dan it-tip ta' taghmir tar-radju (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S65 S2-S50, S2-S40C, S2-S40) huwa konformi mad-Direttiva RoHS (UE) 2015/863 2011/65/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li gej: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[NL] Dutch	Hierbij verklaar ik, ALPS ALPINE CO., LTD., dat het type radioapparatuur (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$69, \$2-\$80C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$2-\$40C conform is met RoHS Richtlijn (EU) 2015/863 2011/65/EU.  De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[NO] Norwegian	Herved ALPS ALPINE CO., LTD., erklærer at radioutstyr type (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$69, \$2-\$80C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$			
[PL] Polish	ALPS ALPINE CO., LTD., niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S66, S2-S60C, S2-S69C, S2-S60C, S2-S			
[PT] Portuguese	A abaixo assinada, ALPS ALPINE CO., LTD., declara que o presente tipo de equipamento de rádio (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$69, \$2-\$80C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$2-\$40) está em conformidade com a Diretiva RoHS (UE) 2015/863 2011/65/UE. O texto integral da declaração de conformidade CE está disponível no seguinte endereço de Internet: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[RO] Romanian	Prin prezenta, ALPS ALPINE CO., LTD., declară că tipul de echipamente radio (\$2-\$65C, \$2-\$65, \$2-\$69C, \$2-\$80C, \$2-\$68, \$2-\$50, \$2-\$40C, \$			
[SE] Swedish	Härmed försäkrar ALPS ALPINE CO., LTD., att denna typ av radioutrustning (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40) överensstämmer med RoHS direktiv (EU) 2015/863 2011/65/EU.  Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[SI] Slovenian	ALPS ALPINE CO., LTD., potrjuje, da je tip radijske opreme (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40) skladen z Direktivo RoHS (EU) 2015/863 2011/65/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[SK] Slovak	ALPS ALPINE CO., LTD., týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S5 S2-S40C, S2-S40) je v súlade so smernicou RoHS (EÚ) 2015/863 2011/65/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícíi na tejto internetovej adrese: http://www.alpine.com/e/research/doc/			
[TR] Turkey	ALPS ALPINE CO., LTD., (S2-S65C, S2-S65, S2-S69C, S2-S69, S2-S80C, S2-S68, S2-S50, S2-S40C, S2-S40) tipi telsiz cihazın 2015/86 2011/65/EU sayılı RoHS Direktiflere uygun olduğunu beyan eder.  AB uygunluk beyanının tam metni şu adreste bulunur:  http://www.alpine.com/e/research/doc/			